



EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

**FR_IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION
ULTÉRIEURE.**

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

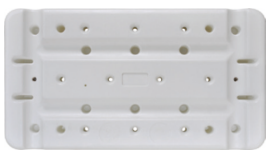
PT_IMPORTANTE, RETER PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

DE_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

**IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E
LEggerlo ATTENTAMENTE.**

Assembly instructions Instructions de Montage Istruzioni di Assemblaggio

Part List /Liste des Pièces/Lista Parti



x 1



x 1



x 4



x 4



x 2



x 2

Step 1
Étape 1
Passo 1



x 1



x 4

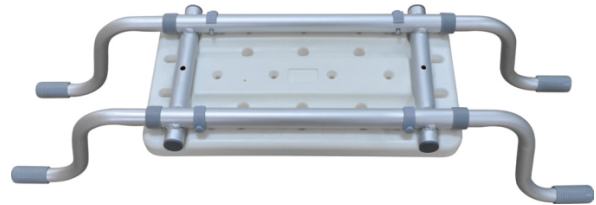
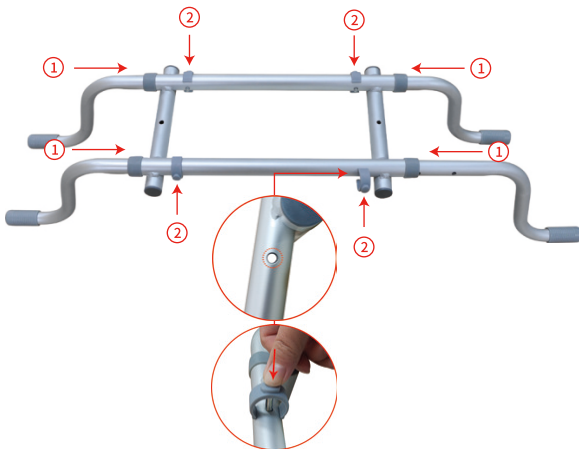


x 4

Step 2
Étape 2
Passo 2



x 1



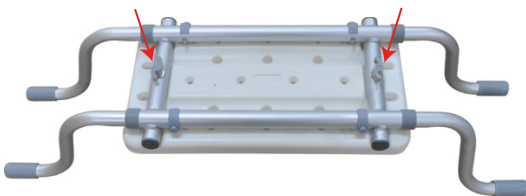
Step 3
Étape 3
Passo 3



x 2



x 2



Carefully read the following instructions for use

Only use this item in the manner described and for the purpose for which it is intended. Store these instructions for use carefully.

Maximum load: 150kg

Dimension: 22 x 18H cm

Adjusting the mounting width: 73.5-82.5cm (+/- 1-2cm)

Seat length: 40.5 cm

Seat width: 22 cm

Purpose

The bathtub seat board is designed to provide a stable seat when bathing in a standard bathtub. It is designed for people who have problems to sit down and / or rise from the bottom of the bathtub.

WARNING

1. The seat board cannot be mounted on the bathtub when the rubber pads, located on the side of the brackets, do not have full contact with the vertical (or almost vertical) wall of the bathtub, as shown in Fig.2.
2. Always make sure that the seat board is attached properly before using it.
3. Please check the condition of anti-slip tube cap before each using.
4. This product is only for indoor use.
5. This product is not suitable for saunas or heat cabins.
6. This product is not suitable for rehabilitation or medical treatment of persons.

Safety advice

• “Smooth or damp surfaces may impair anti-slip properties”

Do not step on seat.



• Do not lift together with person.

• Note: not for use in the rehabilitation or medical treatment of persons.

• Service life for supporting components made of plastic material is 2 years.

Assembly

1. Slide brackets and align the holes for bolt. There are two holes on the rectangle fitting for length adjust, please ensure the two hands can be fixed well on the edge of tub. **WARNING!** Please ensure the bolt is completely inserted and lock the hands.

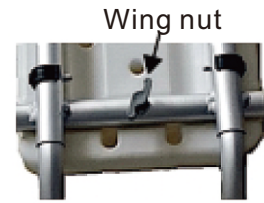


Fig.1

2. Place the rectangle fitting on the backside of seat board, align the holes for screw.

3. Screw down the screws with gasket tightly and ensure no sway between them. **WARNING!** If, on the one hand, the seat board protrudes significantly beyond the edge of the bath tub, it can be dangerous to the user and threaten to fall.

4. Check that the seat board is securely locked before use. The seat board cannot be placed asymmetrically relative to the bathtub edges, and the protections must not adhere or only partially adhere to the bathtub (Fig. 2).

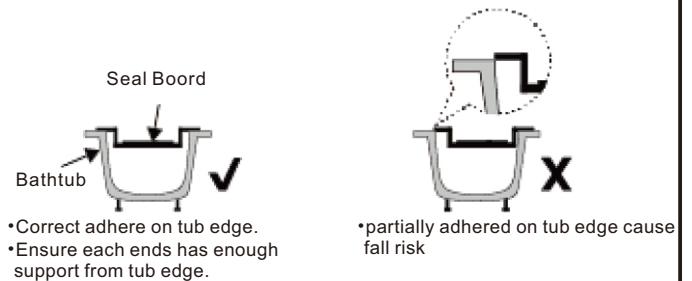


Fig.2

5. The above procedure should be used each time when mounting the seat board on the bathtub.

WARNING! Always before using the seat board make sure that it is correctly and stably mounted to the bathtub.

Cleaning and maintenance

1. It is recommended to regularly check the seat board for any damage or visible signs of wear.
2. Regular cleaning is recommended. The seat board should be cleaned with a soft cloth and soapy water after each use it off. **WARNING!** Do not use solvents, bleaches or abrasives to clean the handle.

Prenez soin de lire attentivement les instructions d'utilisation suivantes

N'utilisez cet article que de la manière décrite et pour l'usage auquel il est destiné. Conservez soigneusement ce mode d'emploi.

Charge maximale : 150kg

Dimension : 22 x 18H cm

Réglage de la largeur de montage : 73,5-82,5cm (+/- 1-2cm)

Longueur du siège : 40,5 cm

Largeur du joint : 22 cm

Objectif

La planche de siège de baignoire a été conçue pour servir de siège stable dans une baignoire standard. Elle est idéale pour les personnes qui ont des difficultés à s'asseoir et/ou à se relever du fond de leur baignoire.

Avertissement

1. La planche de siège ne peut pas être montée sur la baignoire lorsque les patins en caoutchouc, situés sur le côté des supports, n'ont pas de contact intégral avec la paroi verticale (ou presque verticale) de la baignoire, comme indiqué sur la figure 2.

2. Assurez-vous toujours que la planche de siège est correctement fixée avant de l'utiliser.

3. Veuillez à vérifier l'état du bouchon du tube antidérapant avant chaque utilisation.

4. Ce produit est uniquement destiné à un usage intérieur,

5. Ce produit ne peut servir dans les saunas ou les cabines chauffantes.

6. Ce produit n'est pas adapté à la rééducation ou au traitement médical des personnes.

Consignes de sécurité

• "Les surfaces lisses ou humides peuvent altérer les propriétés antidérapantes" du siège.

• Ne pas marcher sur le siège.



• Ne pas soulever avec une personne dessus.

• Remarque : N'est pas destiné à être utilisé pour la rééducation ou le traitement médical des personnes.

• La durée de vie des éléments de support en matière plastique est de 2 ans.

Montage

1. Faites glisser les supports et alignez les trous prévus pour le boulonnage. Il y a deux trous sur le raccord rectangulaire pour régler la longueur, veuillez vous assurer que les deux poignées peuvent être bien fixées sur le bord de la baignoire.

AVERTISSEMENT! Assurez-vous que le boulon est complètement inséré et verrouillez les poignées.

Écrou à oreille



Fig.1

2. Placez le raccord rectangulaire sur l'arrière de la planche de siège, alignez les boutons pour le vissage, sinon il n'adhérera que partiellement à la baignoire.

3. Vissez fermement les vis avec le joint et assurez-vous qu'il n'y ait pas de balancement entre elles. **AVERTISSEMENT!** Si d'un côté la planche du siège dépasse sensiblement le bord de la baignoire, elle peut être dangereuse pour l'utilisateur et constituer un risque de chute.

4. Vérifiez que la planche de siège est correctement fixée avant de vous en servir. La planche de siège ne doit pas être posée asymétriquement par rapport aux bords de la baignoire et les protections ne doivent pas adhérer ou n'adhérer que partiellement à la baignoire (figure 2).

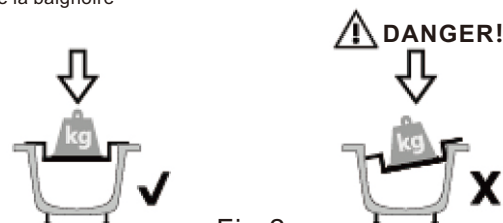
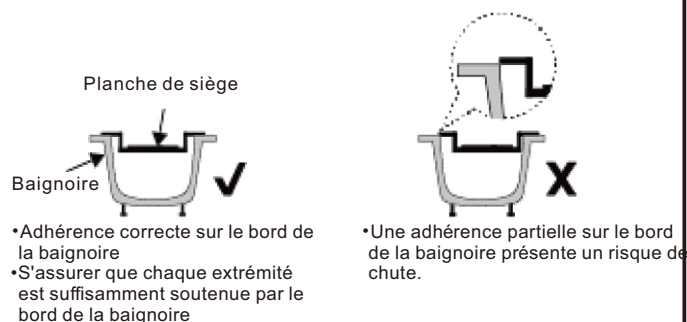


Fig.2

5. La procédure ci-dessus doit être suivie à chaque fois que vous montez la planche de siège sur la baignoire. **AVERTISSEMENT!** Avant d'utiliser la planche de siège, assurez-vous toujours qu'elle est correctement et solidement fixée à la baignoire.

Nettoyage et entretien

1. Il est recommandé de vérifier régulièrement que la planche de siège n'est pas endommagée et ne présente aucun signe d'usure.

2. Un nettoyage régulier est recommandé. La planche de siège doit être nettoyée avec un chiffon doux et de l'eau savonneuse après chaque utilisation. **AVERTISSEMENT!** Ne pas utiliser de solvants, d'agents de blanchiment ou de produits abrasifs pour nettoyer la poignée.

Leggere attentamente le seguenti istruzioni d'uso.

Utilizzare questo prodotto solo nei modi descritti e per lo scopo per cui è stato progettato.

Conservare queste istruzioni d'uso con cura.

Carico massimo: 150 kg

Dimensioni: 22 x 18H cm

Intervallo di regolazione della larghezza di montaggio: 73,5-82,5 cm (+/- 1-2 cm)

Lunghezza sedile: 40,5 cm

Larghezza guarnizione: 22 cm

Scopo

Il bordo del sedile della vasca è progettato per diventare un sedile stabile quando si fa il bagno all'interno di una vasca da bagno standard. È progettato per coloro che hanno problemi a sedersi e/o alzarsi dal fondo della vasca.

Avvertenze

1. La tavoletta del sedile non può essere montato sulla vasca quando i gommini, posti ai lati delle staffe, non sono pienamente a contatto con la parete verticale (o quasi verticale) della vasca, come mostrato in Fig. 2.

2. Assicurarsi sempre che la tavoletta del sedile sia fissata correttamente prima di utilizzarla.

3. Si prega di controllare le condizioni dei gommini del tubo antiscivolo prima di ogni uso.

4. Questo prodotto è progettato solo per uso domestico.

5. Questo prodotto non è adatto per saune o cabine termiche.

6. Questo prodotto non è adatto per la riabilitazione o il trattamento medico delle persone.

Consigli sulla sicurezza

• "Superfici lisce o umide possono compromettere le proprietà antiscivolo"

Non salire in piedi sul sedile.

• Non sollevarlo insieme alla persona.

• Nota: non adatto per la riabilitazione o il trattamento medico delle persone.

• La durata dei componenti di supporto in plastica è di 2 anni.

Assemblaggio

1. Far scorrere le staffe e allineare i fori con il bullone. Sono presenti due fori sul raccordo rettangolare per la regolazione della lunghezza, assicurarsi che le due maniglie possano essere fissate bene sul bordo della vasca.

AVVERTENZA! Assicurarsi che il bullone sia completamente inserito e bloccare le maniglie.

Dado ad alette

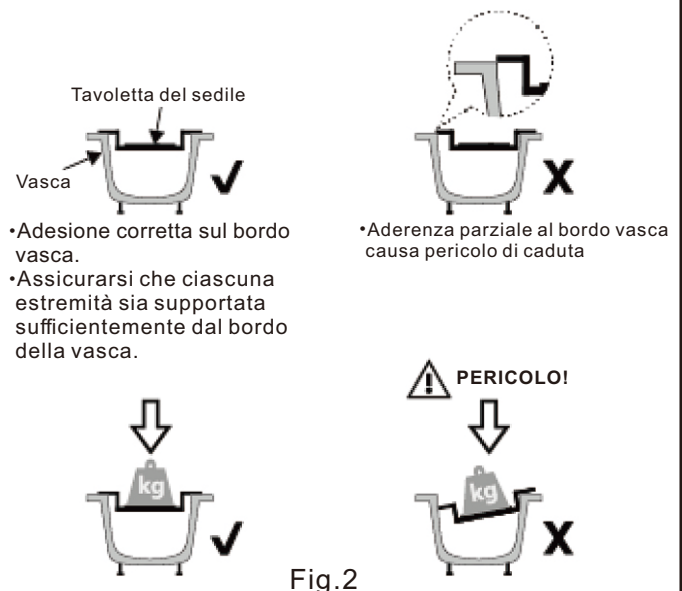


Fig. 1

2. Posizionare il raccordo rettangolare sul retro del sedile, allineare la tavoletta alla vite.

3. Avvitare saldamente le viti con la guarnizione e assicurarsi che non oscillino. AVVERTENZA! Se, da un lato, la tavoletta del sedile sporge notevolmente oltre il bordo della vasca da bagno, può comportare pericoli per l'utente e il rischio di cadere.

4. Controllare che la tavoletta del sedile sia bloccata saldamente prima dell'uso. Il pannello di tenuta non può essere posizionato in modo asimmetrico rispetto ai bordi della vasca e le protezioni non devono aderire o aderire solo parzialmente alla vasca (Fig. 2).



5. La procedura descritta sopra deve essere utilizzata ogni volta che si monta il sedile sulla vasca. AVVERTENZA! Prima di ogni utilizzo della tavoletta del sedile assicurarsi che sia fissata correttamente e saldamente alla vasca.


Pulizia e manutenzione

1. Si consiglia di controllare regolarmente la tenuta della tavoletta per rilevare eventuali danni o segni visibili di usura.

2. Si raccomanda una pulizia regolare. La tavoletta del sedile deve essere pulita passando un panno morbido e acqua saponata dopo ogni utilizzo. AVVERTENZA! Non utilizzare solventi, candeggina o agenti abrasivi per pulire le maniglie.

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

US

 001-877-644-9366

 customerservice@aosom.com

Imported by Aosom LLC
27150 SW Kinsman Rd Wilsonville, OR 97070 USA
MADE IN CHINA

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

UK

 0044-800-240-4004


 enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:
MH STAR UK LTD
Unit 27, Perivale Park,
Horsenden lane South
Perivale, UB6 7RH
MADE IN CHINA

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

CA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:

 416-792-6088


 customerservice@aosom.ca

Imported by Aosom Canada Inc.
7270 Woodbine Avenue, Unit 307, Markham,
Ontario Canada L3R 4B9
MADE IN CHINA

Importé par Aosom Canada Inc.
7270 Woodbine Avenue, unité 307, Markham,
Ontario Canada L3R 4B9
FABRIQUÉ EN CHINE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum, Unsere Kontaktdaten stehen unten:

DE


 0049-0(40)-88307530

 service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEUR/Hersteller/REP:
MH Handel GmbH Wendenstraße 309 D-20537
Hamburg
Germany
WWW.AOSOM.DE
IN CHINA HERGESTELLT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti, I nostri dettagli di contatto sono di seguito:

IT


 0039-0249471447

 clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP: AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
WWW.AOSOM.IT
FATTO IN CINA

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente, Nuestros datos de contacto son los siguientes:

ES


 0034-931294512

 atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR/Fabricante/REP:
SPANISH AOSOM, S.L.
C/ROC GROS, Nº15.08550, ELS HOSTALET DE
BALENYÀ, SPAIN.
B66295775
WWW.AOSOM.ES
HECHO EN CHINA

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente, Os nossos dados de contacto são os seguintes:

PT

 0034-931294512

 info@aosom.pt.

IMPORTADOR/Fabricante/REP: SPANISH
AOSOM, S.L C.ROC GROS N.15, 08550. ELS
HOSTALET DE BALENYÀ
WWW.AOSOM.PT
FEITO NA CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:

FR

 0033-1-84166106  aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP: MH FRANCE 2 Rue Maurice Hartmann 92130 Issy Les Moulineaux
France
WWW.AOSOM.FR
FABRIQUÉ EN CHINE



FR

**DONNEZ
OU
RECYCLEZ**



OU



OU



ASSOCIATION LIVRAISON DÉCHÈTERIE

Adresses sur quefairedemesdechets.fr